

Підручник з KPager

Dirk Doerflinger

Antonio Larrosa Jiménez

Pino Toscano

Matthias Elter

Matthias Ettrich

Переклад українською: Юрій Чорноіван



Зміст

1	Вступ	5
2	Користування KPager	6
2.1	Додаткові можливості KPager	6
3	Довідка щодо команд	7
3.1	Головне вікно KPager	7
3.1.1	Використання миші	7
3.1.2	Контекстне меню	7
3.2	Діалогове вікно параметрів	8
4	Запитання і відповіді	10
5	Подяки і ліцензія	11
A	Встановлення	12
A.1	Як отримати KPager	12
A.2	Збирання і встановлення	12

Анотація

КРager покаже вам у вигляді мініатюр всі віртуальні стільниці.

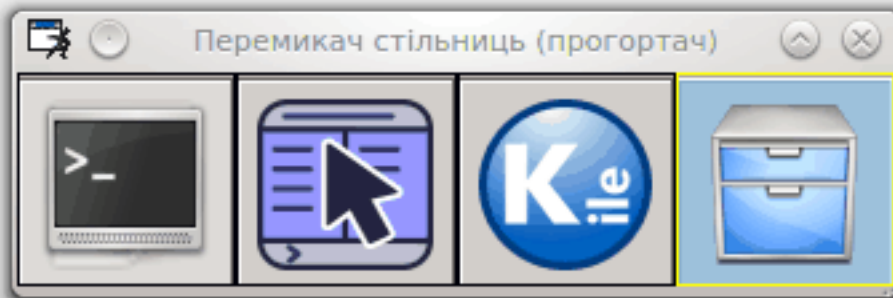
Розділ 1

Вступ

KPager показує вам мініатюрні ескізи всіх ваших стільниць. Ця програма є зручним інструментом для перегляду, зміни розмірів та закриття вікон на будь-якій зі стільниць, а також пересування вікон стільницею або пересування віко між стільницями.

Розділ 2

Користування KPager



2.1 Додаткові можливості KPager

KPager може показувати всі віртуальні стільниці і вікна програм на цих стільницях. Ним можна скористатися для вибору програми або навіть для пересування вікон програм всередині віртуальної стільниці та між стільницями.

Розділ 3

Довідка щодо команд

3.1 Головне вікно KPager

3.1.1 Використання миші

У KPager ви можете активувати програми наведенням вказівника миші на мініатюри їх вікон з наступним клацанням лівою кнопкою миші.

За допомогою середньої кнопки миші можна перетягувати вікна програм у межах KPager. Вікно програм можна пересувати або окремою віртуальною стільницею, або перетягнути його на іншу стільницю.

Наведення вказівника миші на будь-яке місце вікна KPager з наступним клацанням правою кнопкою миші відкриває контекстне меню.

3.1.2 Контекстне меню

Вміст контекстного меню залежить від того, де знаходився вказівник миші, коли ви клацнули правою кнопкою миші: якщо він знаходився на порожньому тлі у KPager, у меню буде два пункти: **Налаштувати KPager** і **Вийти**. У іншому випадку, якщо вказівник знаходився на мініатюрі вікна, буде показано також назву і піктограму програми, якій належить це вікно, і пункти **Мінімізувати**, **Максимізувати**, **Приліпити/Зняти прилипання**, **На стільницю** і **Закрити**. Нижче наведено докладний опис цих пунктів меню.

Максимізувати

Максимізує вікно програми на цілу стільницю. Цей пункт з'явиться, лише якщо ви клацнете правою кнопкою миші, навівши перед цим вказівник миші на вікно програми.

Мінімізувати

Мінімізує вікно програми до звичайної піктограми. Цей пункт з'явиться, лише якщо ви клацнете правою кнопкою миші, навівши перед цим вказівник миші на вікно програми.

Приліпити/Зняти прилипання

Приліплює або знімає прилипання програми. Цей пункт з'явиться, лише якщо ви клацнете правою кнопкою миші, навівши перед цим вказівник миші на вікно програми.

До стільниці

Надсилає вікно програми на вибрану віртуальну стільницю або на всі віртуальні стільниці, якщо вибрано пункт **Всі стільниці**. Цей пункт з'явиться, лише якщо ви клацнете правою кнопкою миші, навівши перед цим вказівник миші на вікно програми.

Закрити

Завершує програму, на вікні якої ви клацнули. Цей пункт з'явиться, лише якщо ви клацнете правою кнопкою миші, навівши перед цим вказівник миші на вікно програми.

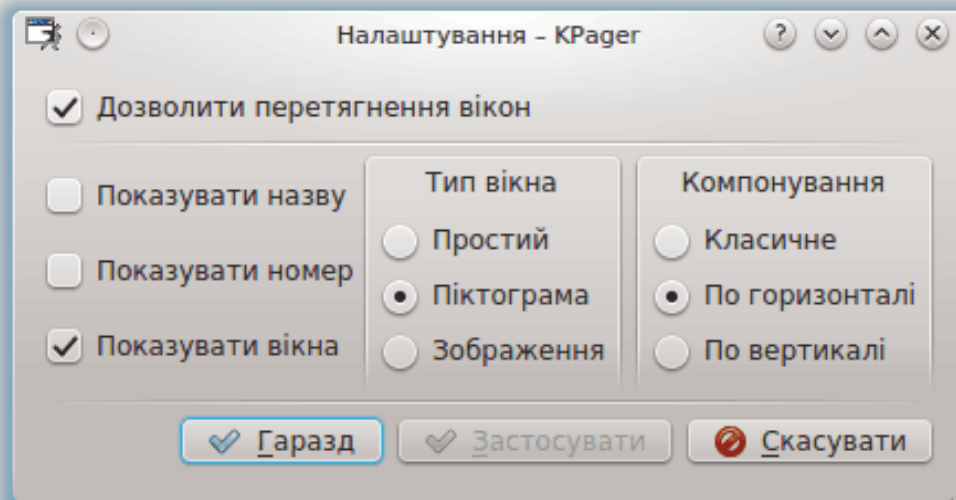
Налаштувати KPager

Відкриває діалогове вікно налаштування.

Вийти

Завершує роботу KPager.

3.2 Діалогове вікно параметрів



У діалоговому вікні параметрів ви побачите чотири поля для позначок і дві групи перемикачів.

Дозволити перетягування вікон

Якщо позначено цей пункт, ви зможете перетягувати вікна в межах KPager за допомогою середньої кнопки миші. Вікна можна перетягнути стільницею або навіть перетягнути їх на іншу стільницю.

Показувати назву

Якщо позначено цей пункт, у основній області перегляду KPager буде показано назви стільниць.

Показувати номер

Якщо позначено цей пункт, у основній області перегляду KPager буде показано номери стільниць. Якщо цей пункт позначено одночасно з пунктом **Показувати назву**, назву буде показано з порядковим номером, наприклад **1. Стільниця**.

Показувати вікна

Якщо позначено цей пункт, у KPager програми на стільницях буде показано у вигляді мініатюр. У іншому випадку відповідні області KPager залишатимуться порожніми, — програмою можна буде користуватися лише для вибору віртуальної стільниці.

Тип вікна

За допомогою цієї групи перемикачів можна встановити тип перегляду вікон програм у області перегляду. За **Простого** перегляду буде показано порожні прямокутники, розміри яких будуть пропорційні до розмірів вікна програми. За перегляду **Піктограми** у області вікна програми буде показано стандартну піктограму програми, а за перегляду **Зображення** — мініатюру вмісту вікна програми. Зауважте, що використання режиму зображення рекомендується лише на дуже швидких комп'ютерах.

Компонування

За допомогою цієї групи можна встановити компонування елементів основної області KPager. За **Класичного** компонування у KPager буде показано таблицю $2 \times N$, подібну до таблиць інших засобів керування вікнами, за компонування **По горизонталі** віртуальні стільниці буде показано у один рядок, а за компонування **По вертикалі** — у один стовпчик, який можна буде розташувати збоку стільниці.

Розділ 4

Запитання і відповіді

1. Навіщо мені KPager?

KPager можна використовувати як альтернативу до аплету пейджера панелі. Крім того, він має перевагу можливості зміни розмірів області перегляду і показу піктограми або мініатюри запущеної програми у області перегляду, вікна програм можна пересувати між стільницями, програми можна запускати поза панеллю панелі.

2. Як можна змінити поведінку KPager?

Наведення вказівника миші на будь-яке місце вікна KPager з наступним клацанням правою кнопкою миші надасть вам змогу обрати пункт **Налаштувати** з контекстного меню. Вибір цього пункту відкриє діалогове вікно параметрів програми.

3. Типово, вікна прозорі, як можна вимкнути прозорість?

У поточній версії ви не зможете зробити цього за допомогою діалогового вікна налаштувань, але ви можете зробити це вручну, наприклад так:

Відкрийте файл `$KDEHOME/share/config/kpagerrc` за допомогою будь-якого текстового редактора на зразок KWrite або vi. Якщо у вас немає прав на запис до цього файла, вам слід запустити ці редактори від імені адміністративного користувача (root) або попросити системного адміністратора надати вам відповідні права. У цьому файлі вам слід додати новий ключ з назвою `windowTransparentMode` і числом-значенням. Значення можуть бути такими:

- 0 — Вимкнути прозорість вікон взагалі.
- 1 — Прозорими будуть лише максимізовані вікна.
- 2 — Прозорими будуть всі вікна (типова поведінка).

Розділ 5

Подяки і ліцензія

KPager

Авторські права на програму належать Antonio Larrosa Jiménez larossa@kde.org, 2000

Авторські права на документацію належать Dirk Doerflinger ddoerflinger@web.de, 2000.

Авторські права на програму належать Pino Toscano pino@kde.org, 2011.

Переклад українською: Юрій Черноіван yurchor@ukr.net

Цей документ поширюється за умов дотримання [GNU Free Documentation License](#).

Ця програма поширюється за умов дотримання [GNU General Public License](#).

Додаток А

Встановлення

А.1 Як отримати KRager

KRager є частиною проекту KDE, <http://www.kde.org/> .

KRager можна знайти у пакунку extragear-utils на <ftp://ftp.kde.org/pub/kde/> , головному сайті FTP проекту KDE.

А.2 Збирання і встановлення

Докладні відомості щодо збирання і встановлення програм KDE можна знайти на сторінці [Збирання програм KDE з початкових кодів та запуск цих програм](#).

Оскільки для збирання KRager використовується **cmake**, у вас не повинно виникнути проблем зі збиранням. Якщо такі проблеми все ж виникнуть, будь ласка, повідомте про них до списків листування розробників KDE.